Porównanie tłumaczeń Galacjan 3:13

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Pomazaniec nas wykupił od przekleństwa Prawa stawszy się za nas przekleństwo jest napisane bowiem przeklęty każdy który jest wiszący na drzewie |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Chrystus wykupił nas\* od przekleństwa Prawa\*\* przez to, że zamiast nas stał się przekleństwem\*\*\* – bo jest napisane: Przeklęty każdy, którego powieszono na drzewie\*\*\*\* –[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3)[[4]](#footnote-5)4) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Pomazaniec nas wykupił z przekleństwa Prawa, stawszy się za nas przekleństwem, bo jest napisane: Przeklęty każdy zawieszony na drzewie.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Pomazaniec nas wykupił od przekleństwa Prawa stawszy się za nas przekleństwo jest napisane bowiem przeklęty każdy który jest wiszący na drzewie |

1. 1) <x>10 3:17</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>540 5:21</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>50 21:23</x>; <x>510 5:30</x>; <x>510 10:39</x> [↑](#footnote-ref-4)
4. 4) <x>520 4:9</x> [↑](#footnote-ref-5)